

Chambre des Représentants		Kamer der Volksvertegenwoordigers	
Session de 1929-1930	N° 265		Zittingsjaar 1929-1930
PROJET DE LOI, N° 25 AMENDEMENTS, N° 215	SÉANCE du 27 mai 1930.	VERGADERING van 27 Mei 1930.	WETSONTWERP, N° 25 AMENDEMENTEN, N° 215.

PROJET DE LOI

portant revision de la loi du 10 décembre 1924, modifiée par celle du 20 juillet 1927, relative à l'assurance en vue de la vieillesse et du décès prématuré.

AMENDEMENTS

PRÉSENTÉS PAR LE GOUVERNEMENT

Remplacer l'article 54 par le texte suivant :

ART. 54.

Pour ce qui concerne les travailleurs de ces industries, le montant du versement personnel et celui de la cotisation patronale sont fixés, pour chacun d'eux, sur la base du salaire payé à l'assuré lors du premier paiement fait à l'intéressé dans le courant de chaque mois, conformément aux barèmes ci-après.

I. — Salaire payé par quinzaine.

Classes	Somme perçue par l'assuré	Montant du versement personnel	de la cotisation patronale	Total
1	moins de 100 fr.	4	4	8
2	100.01 à 150	6	6	12
3	150.01 » 200	8	8	16
4	200.01 » 250	10	10	20
5	250.01 » 300	12	12	24
6	300.01 » 350	14	14	28
7	350.01 » 400	16	16	32
8	plus de 400	18	18	36

II. — Salaire payé par dizaine.

Classes	Somme perçue par l'assuré	Montant du versement personnel	de la cotisation patronale	Total
1	moins de 70 fr.	4	4	8
2	70.01 à 105	6	6	12
3	105.01 » 140	8	8	16
4	140.01 » 175	10	10	20
5	175.01 » 210	12	12	24
6	210.01 » 245	14	14	28
7	245.01 » 280	16	16	32
8	plus de 280	18	18	36

WETSONTWERP

tot herziening van de wet van 10 December 1924, gewijzigd door die van 20 Juli 1927 betreffende de verzekering tegen de geldelijke gevolgen van ouderdom en voortijdigen dood der bedienden.

AMENDEMENTEN

VOORGESTELD DOOR DE REGERING.

Artikel 54 door den folgenden tekst vervangen :

ART. 54.

Wat de arbeiders in bedoelde bedrijven betreft, worden het bedrag van de persoonlijke storting en dat van de werkgeversbijdrage, voor ieder van hen vastgesteld op den grondslag van het salaris aan den verzekerde uitbetaald bij de eerste betaling die de betrokkene, in den loop van iedere maand, ontvangt overeenkomstig de volgende barema's.

I. — Salaris om de veertien dagen uitgekeerd.

Klassen	Som door den verzekerde ontvangen	Bedrag van de persoonlijke storting	werkgevers- bijdrage	Totaal
1	minder dan 100	4	4	8
2	100.01 tot 150	6	6	12
3	150.01 » 200	8	8	16
4	200.01 » 250	10	10	20
5	250.01 » 300	12	12	24
6	300.01 » 350	14	14	28
7	350.01 » 400	16	16	32
8	meer dan 400	18	18	36

II. — Salaris om de tien dagen uitgekeerd.

Klassen	Som door den verzekerde ontvangen	Bedrag van de persoonlijke storting	werkgevers- bijdrage	Totaal
1	minder dan 70 fr.	4	4	8
2	70.01 tot 105	6	6	12
3	105.01 » 140	8	8	16
4	140.01 » 175	10	10	20
5	175.01 » 210	12	12	24
6	210.01 » 245	14	14	28
7	245.01 » 280	16	16	32
8	meer dan 280	18	18	36

III. — Salaire payé par semaine.

Classes	Somme perçue par l'assuré	Montant du versement de la cotisation		Total
		personnel	patronale	
1	moins de 50 fr.	4	4	8
2	50.01 à 75	6	6	12
3	75.01 » 100	8	8	16
4	100.01 » 125	10	10	20
5	125.01 » 150	12	12	24
6	150.01 » 175	14	14	28
7	175.01 » 200	16	16	32
8	plus de 200	18	18	36

Le Gouvernement est autorisé à établir des barèmes spéciaux lorsqu'il s'agit de salariés à qui, vu les modalités spéciales adoptées pour le paiement des salaires, les sommes ci-dessus ne peuvent être appliquées. Ces barèmes seront établis sur la base de 2 p. c. du salaire payé avec un maximum annuel approximatif de 200 francs, respectivement pour le versement personnel et pour la cotisation patronale.

Le Ministre de l'Industrie, du Travail
et de la Prévoyance Sociale,

H. HEYMAN.

III. — Salaries per week uitgekeerd.

Klassen	Som door den verzekerde ontvangen	Bedrag van de persoonlijke werkgevers-		Totaal
		storting	bijdrage	
1	minder dan 50 fr.	4	4	8
2	50.01 tot 75	6	6	12
3	75.01 » 100	8	8	16
4	100.01 » 125	10	10	20
5	125.01 » 150	12	12	24
6	150.01 » 175	14	14	28
7	175.01 » 200	16	16	32
8	meer dan 200	18	18	36

De Regeering is er toe gemachtigd, bijzondere barema's vast te stellen wanneer het gesalarieerden betreft aan dewelke, om reden van de bijzondere modaliteiten voor de uitbetaling der salarissen aangenomen, de bovenstaande sommen niet kunnen toegepast worden. Deze barema's worden vastgesteld op den grondslag van 2 t. h. van het uitbetaald salaris, met een jaarlijksch maximum van ongeveer 200 frank, respectievelijk voor de persoonlijke storting en voor de werkgeversbijdrage.

De Minister van Nijverheid,
Arbeid en Sociale Voorzorg,

H. HEYMAN.